

CURRICULUM DELL'ATTIVITA' SCIENTIFICA E DIDATTICA
(redatto ai sensi degli Artt. 46 e 47 del D.P.R. 28.12.2000, n. 445)

Nome: Linda
Cognome Badan
E-mail linda.badan@ugent.be
linda.badan@gmail.com
Indirizzo professionale: Vakgroep Vertalen, Tolken en Communicatie, Universiteit Gent
Groot-Brittanniëlaan 45, 9000 Gent, Belgium
ORCID 0000-0002-9195-2167

- Sono *professoressa associata* di Linguistica presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione dell'Università di Gand, Belgio. Il periodo di *Tenure Track* è durato 5 anni (2016-2021).
- I miei interessi di ricerca includono diversi aspetti della linguistica teorica e applicata: sintassi, interfaccia tra sintassi e prosodia e tra sintassi e pragmatica, struttura informazionale in italiano e in cinese, linguistica comparativa (delle lingue romanze e sinitiche), acquisizione dell'italiano come lingua straniera, sintassi e sociolinguistica dell'italiano *heritage*.
- Ho esperienza di insegnamento in diverse discipline e in diversi contesti educativi, grazie alle numerose esperienze di ricerca e docenza in varie università estere.

Esperienze lavorative

dal 2021 *Professoressa associata* di Linguistica presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione (vakgroep Vertalen, Tolken en Communicatie) Università di Gand (Universiteit Gent), Belgio

2016-2021 *Assistant professor* di Linguistica in *Tenure Track* presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione (vakgroep Vertalen, Tolken en Communicatie) Università di Gand (Universiteit Gent), Belgio

2015-2016 Ricercatrice post-doc (*part-time*) all'interno del progetto "Generative Initiatives in Syntactic Theory" (GIST- Odysseus FWO project) presso il dipartimento di Linguistica dell'Università di Gand, Belgio. Coordinatrice del progetto: prof. Liliane Haegeman

2015-2016 Docente presso l'Amsterdam University College, Paesi Bassi

2015 Ricercatrice post-doc all'interno del progetto "Approche comparative du verbe 'donner' en languages" presso l'École Normale Supérieure, Laboratoire LaTTiCe-UMR 8094, CNRS, Parigi, Francia. Coordinatrice del progetto: prof. Myriam Bouveret

2014-2015 *Doctor-assistent* di Linguistica Italiana presso il dipartimento di Linguistica dell'Università di Gand, Belgio

2014 *Gastprofessor* di Linguistica Italiana presso il dipartimento di Linguistica dell'Università di Gand, Belgio

2013-2015 Docente presso il Webster University College in Leiden, Paesi Bassi

2013-2014 Ricercatrice ospite presso il Leiden University Centre for Linguistics, Leiden, Paesi Bassi.

- 2012-2013 Ricercatrice post-doc presso il Centre de Recherches Linguistiques sur l'Asie Orientale (CRLAO), CNRS- École des Hautes Études en Sciences Sociales (EHESS), INALCO Parigi, Francia.
- 2008-2011 Ricercatrice post-doc presso il Leiden University Centre for Linguistics e l'università di Amsterdam, Paesi Bassi, all'interno del progetto: "Sino-Kwa project: functional projections in analytic languages" (NWO Klein Programma). Supervisor: prof. Lisa Cheng, prof. Rint Sybesma, prof. Enoch Aboh, prof. Umberto Ansaldo
- 2008 Assegnista di ricerca (*Senior Research Associate*) all'interno del progetto "A Syntactic and Semantic Investigation into Topic and Focus Articulations in Chinese (Mandarin and Wu Dialects)" presso il dipartimento di Cinese, Traduzione e Linguistica della City University of Hong Kong, Hong Kong SAR. Supervisore: prof. Pan Haihua

Formazione universitaria e qualifiche

- 2018 Abilitazione Scientifica Nazionale in Italia (Fascia 2) Sezione 10/G1, Glottologia e Linguistica.
- 2012 Abilitazione Scientifica Nazionale in Francia (Fascia 2). Sezione 15: Lingua, Linguistica e Letteratura Cinese
- 2011 Abilitazione Scientifica Nazionale in Francia (Fascia 2). Sezione 07: Linguistica Generale e Fonetica
- 2007 Dottorato di ricerca in Linguistica presso il dipartimento di Discipline Linguistiche, Comunicative e dello Spettacolo dell'Università degli Studi di Padova. Titolo della tesi: "High and Low Periphery: A Comparison between Italian and Chinese". Supervisore: prof. Paola Benincà. Membri della commissione per il conferimento del titolo di Dottore di Ricerca: prof. Guglielmo Cinque, prof. Adriana Belletti, prof. Lisa Cheng
- 2006 *Visiting student* presso il Leiden University Centre for Linguistics, Paesi Bassi. Supervisore: prof. Lisa Cheng
- 2005 *Visiting student* presso il Centre de Recherches Linguistiques sur l'Asie Orientale (CRLAO), CNRS- École des Hautes Études en Sciences Sociales (EHESS), INALCO Parigi, Francia. Supervisor: Waltraud Paul e prof. Marie-Claude Paris
- 2002 Laurea Magistrale in Lingue e Letterature Straniere (Cinese) presso il dipartimento di Lingue e Letterature Orientali dell'università Ca' Foscari di Venezia. Titolo della tesi: "L'oggetto vuoto in cinese: un'analisi sintattica". Supervisore: prof. Guglielmo Cinque
- 1999 Diploma in Restauro e Conservazione delle Opere d'Arte -Settore dipinti murali, presso l'Università Internazionale dell'Arte (UIA), Venezia.
- 1998 Diploma di Operatore Informatico presso il Centro di Formazione Professionale (CFP) di Padova
- 1995 Maturità Classica, Liceo Classico G. B. Ferrari, Este (PD)

Corsi di specializzazione e corsi di lingue

- 2022 Summer school: Methods in Language Sciences. Eye-tracking course. Ghent University
- 2020 Introductory Teacher Training, Department of Educational Policy - Educational Quality Assurance Office, UGent
- 2017 Coaching PhD students towards performance, UGent Training Programme
- 2016-2020 Corso completo di lingua nederlandese, Universiteit Centrum Taalonderwijs, Ghent University, BE.
- 2008 LOT Winter School, Leiden University, Paesi Bassi.
- 2006 École d'automne en Linguistique, EALing 4, Department of Cognitive Studies, École Normale Supérieure (ENS), Parigi, FR.

- 2006 First EACL Spring School in Chinese Linguistics, Leiden University, The Netherlands
- 2005-2006 Corso intensivo di lingua francese, École Internationale de Langue Française, Alliance Française, Parigi, FR.
- 2005 Corso intensivo di lingua e cultura cinese, Beijing Language and Culture University, Pechino, PRC.
- 2004 11th Eastern Generative Grammar Summerschool, Cluj-Napoca, Romania.
- 2002 corso di lingua francese, Centro Linguistico Interfacoltà, Università Ca' Foscari, Venezia.
- 2001 Corso di lingua spagnola, Escola Official d'Idiomes, Barcelona.
- 2000 Corso intensivo di lingua e cultura cinese, Shanghai University, Shanghai.
- 1996 Corso intensivo di lingua inglese, Eastbourne College, Eastbourne, UK.

Borse di studio e progetti finanziati

- 2021-2024 Progetto di ricerca finanziato dal fondo per la ricerca nazionale belga: Bijzonder Onderzoeksfonds BOF- Special Research Fund-Ghent University. Titolo del progetto: "A study of BIYO, an endangered Chinese ethnic minority language of the Lolo-Burmese family. Language documentation and an analytical approach to the system of discourse markers in contact with Southwestern Mandarin". 200.000 euro. Ruolo: co-supervisore. Supervisore: prof. Christoph Anderl
- 2022 Terzo finanziamento per un progetto di internazionalizzazione nella didattica delle lingue straniere "Internationalization at home", UGent (finanziamento per un viaggio di studio a Roma, con gli studenti del master, in collaborazione con l'università La Sapienza).
- 2020 Secondo finanziamento per un progetto di internazionalizzazione nella didattica delle lingue straniere "Internationalization at home", UGent (finanziamento per un viaggio di studio a Roma presso l'Accademia Belgica, con gli studenti del secondo anno di *bachelor*, in collaborazione con l'università La Sapienza).
- 2019 Primo finanziamento per un progetto di internazionalizzazione nella didattica delle lingue straniere "Internationalization at home", UGent (finanziamento per un viaggio di studio a Roma presso l'Accademia Belgica, con gli studenti del secondo anno di *bachelor*, in collaborazione con l'università La Sapienza).
- 2017-2021 Progetto di ricerca finanziato dal fondo per la ricerca nazionale belga: Startkrediet, Bijzonder Onderzoeksfonds BOF- Starting Grant, Special Research Fund-Ghent University. Titolo del progetto "Marcatori discorsivi in italiano come lingua straniera e lingua heritage". 200.000 euro. Ruolo: ricercatrice principale e supervisore di una borsa di dottorato.
- 2014-2015 Borsa di studio post-doc: International Fellowships for Experienced Researchers Fernand Braudel-IFER, European Commission Action Marie Curie – COFUND – 7th PCRD presso la Fondation Maison des Sciences de l'Homme/ École Normale Supérieure, Laboratoire LaTTiCe - UMR 8094, CNRS, Parigi, Francia.
- 2012-2013 Borsa di studio post-doc della Chiang Ching-kuo Foundation for International Scholarly Exchange, Taipei, Taiwan. Istituzione ospite: Centre de Recherches Linguistiques sur l'Asie Orientale (CRLAO), CNRS- École des Hautes Études en Sciences Sociales (EHESS), INALCO Parigi, Francia. Titolo del progetto: "Exclamatives in Mandarin Chinese"
- 2004-2007 Borsa di dottorato finanziata dall'Università degli Studi di Padova.

Gruppi di ricerca

- dal 2016 (i) Membro del gruppo di ricerca “MULTIPLES: Research Centre for Multilingual Practices and Language Learning in Society” presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione e il dipartimento di Linguistica dell’Università di Gand, Belgio;
(ii) Membro del gruppo di ricerca “Dialing: Diachronic and Diatopic Linguistics” presso il dipartimento di Linguistica dell’Università di Gand, Belgio
(iii) Membro responsabile della sezione per il cinese del network di ricerca per il progetto "Towards a cross-linguistics and cross-cultural database of taboo words". Coordinatori del progetto: Prof. Marco Marelli, dr. Simone Sulpizio (University of Milan Bicocca), dr. Fritz Günther (University of Tübingen).
- dal 2022 Membro del consiglio direttivo del Centro Interuniversitario di Ricerca “LinE - Language in Education” e coordinatrice responsabile dell’unità dell’Università di Gand.
- 2008-2010 Collaboratrice di ricerca per l’“International Research Network: Bantu, Chinese Romance nouns and Nouns Phrases” (NOW Council for the Humanities, 2007-2010). Leiden University, SOAS, University of Essex, ZAS, Università di Verona, Università di Trieste and Università di Trento. Coordinatrice responsabile: prof. Lisa Cheng
- 2007 Ricercatrice associata all’Université Paris 7 Denis Diderot- Laboratoire de Linguistique Formelle (UMR 7110,CNRS), Parigi, Francia
- 2004-2007 Membro attivo del progetto ASIS (Atlante Sintattico dell’Italia Settentrionale) e ASIM (Atlante Sintattico dell’Italia Meridionale) presso il dipartimento di Discipline Linguistiche, Comunicative e dello Spettacolo, Università degli Studi di Padova

Pubblicazioni

Libri

- [1] Romagnoli C. e Badan L. (a cura di) 2022. *Lessons on Chinese Linguistics*. Les Cahiers de Linguistique – Asie Orientale. Paris: CRLAO-EHESS.
- [2] Badan L., Crocco C. e Greco A. (a cura di). 2022. *Il plurilinguismo del docente d'italiano L2/LS*. Sezione tematica della rivista *Incontri-Rivista Europea di Studi Italiani* 36, (2).
- [3] Badan L. 2020. *Introduzione alla linguistica cinese. Un approccio generativo*. Collana Lingue e Letterature. Roma: Carocci.

Articoli in rivista (con referaggio)

- [4] De Cristofaro E., Badan L. e Belletti A. In stampa. Discourse markers in L1 and L2 Italian: a cartographic analysis of the sentence-internal position. *Second Language Research*
- [5] Badan L. e Padovan A. In stampa. ...e anca anca. The syntax and semantics of a reduplicated adverb in Venetan. *Quaderni di Lavoro ASit [Publication in honor of Cecilia Poletto's 60th birthday]*.
- [6] Badan L. e Frascarelli M. In stampa. L’espressione della forza illocutiva nelle marche discorsive del romanesco contemporaneo. *Rivista italiana di dialettologia*.
- [7] Li L.-H, Valcke M., Badan L., Anderl C. 2022. Video Self-Modeling (VSM) as a Strategy to Instruct CFL Students' Sentence-Level Stress. *Sustainability* 14, 15509.
- [8] De Cristofaro E., Crocco C., Badan L. e Plevoets K. 2022. Discourse markers and turn-planning at the pragmatics-prosody interface: the case of *allora* in spoken Italian. *Journal of Pragmatics* 198: 125-141.

- [9] Li L.-H, Valcke M., Badan L., Anderl C. 2022. Chinese as a foreign language (CFL) teachers' pedagogical content knowledge in teaching Chinese pronunciation. *Language Teaching Research* (anteprima online).
- [10] Boogers N., Badan L., Samo G., Fiorin G. 2022. The linear structure of narrative figures in the Saint Francis Cycle: A linguistic analysis. *Social Semiotics*: 1-34.
- [11] Badan L. e Haegeman L. 2022. The syntax of peripheral adverbial clauses. *Journal of Linguistics*, 58(4): 697-738.
- [12] Badan L., Cenni I e Izzo G. 2022. Fenomeni di interferenza nell'italiano L3 di nederlandofoni: conseguenze per la didattica. *Incontri. Rivista europea di studi italiani* 36(2): 1-16.
- [13] Badan L. e Lorusso P. 2021. Subject clitics in nominal copular sentences: some insight from a North Eastern variety of Italian. *Quaderni di Linguistica e Studi Orientali*. 7: 9-32. Università di Firenze.
- [14] Deraedt, T., Badan L. e Izzo G. 2021. Divertente o amusante? Interferenze nell'italiano L3 di apprendenti nederlandofoni: analisi e confronto tra produzione scritta e orale. *Italiano Linguadue* 13(1).
- [15] Li, L.-H., Valcke M., Dessein B., Badan L. e Anderl C. 2021. Pedagogical content knowledge: a systematic review of Chinese language pronunciation teaching in the CFL context. *Foreign Language Annals* 54(2): 525-557.
- [16] Badan L. e Crocco C. 2021. Italian wh-questions and the low periphery. *Linguistics: An Interdisciplinary Journal of the Language Sciences* 59(3): 757-784.
- [17] Amenta S., Badan L. e Brysbaert M. 2021. LexITA: A Quick and Reliable Assessment Tool for Italian L2 Receptive Vocabulary Size. *Applied Linguistics* 42(2): 292-314.
- [18] Badan L. e Crocco C. 2020. Dislocazioni a destra interrogative tra grammatica e discorso. *Revue Romane. Langue et littérature. International Journal of Romance Languages and Literatures* (anteprima online).
- [19] Badan L. 2019. Italian discourse markers: the case of *guarda te*. *Studia Linguistica. A Journal of General Linguistics* 74(2): 303-336.
- [20] Badan L. e Romagnoli C. 2020. The acquisition of Mandarin Sentence Final Particles by Italian learners. *International Review of Applied Linguistics in Language Teaching (IRAL)* 58(4): 475-494.
- [21] Crocco C. e Badan L. 2020. Le costruzioni con dislocazione a destra. *Lid'O Lingua Italiana d'Oggi* XIV-[2017]: 245-256.
- [22] Badan L. e Lamote E. 2019. Italiani nelle Fiandre Orientali: una prima esplorazione sociolinguistica. *Italiano LinguaDue* 11(2): 93-105.
- [23] De Cristofaro E. e Badan L. 2019. The acquisition of Italian discourse markers as a function of studying abroad. *Corpus Pragmatics- International Journal of Corpus Linguistics and Pragmatics* 5(1): 95-120.
- [24] Badan L. e Crocco C. 2018. Focus in Italian echo wh-questions: an analysis at syntax-prosody interface. *PROBUS* 31(1): 29-73.
- [25] Badan L., Gryllia S. e Fiorin G. 2016. Italian echo-questions at the interface. *Studia Linguistica* 71(3): 207-240.
- [26] Badan L. e Lisa L.-S. Cheng. 2015 Exclamatives in Mandarin Chinese. *Journal of East Asian Linguistics* 24(4): 383-413.
- [27] Badan L. 2013. Chiara Romagnoli: Grammatica cinese. Le parole vuote del cinese moderno. 2012. Milano: Hoepli. *Paper review in Cahiers de Linguistique Asie Orientale* 42-2: 178-181 [book review].
- [28] Badan L. 2013. Verb-Object Constructions in Mandarin: A Comparison with Ewe. *The Linguistic Review* 30(3): 373-422.

- [29] Badan L. e Buell L. 2012. Exploring expressions of focus in Ewe. *Nordic Journal of African Studies* 21(3): 141-163.
- [30] Badan L. 2008. Preposed Object and Low Periphery in Mandarin Chinese. In (a cura di) Moscati Vincenzo, *StiL Studies in Linguistics- Working CISCL Working Papers on Language and Cognition in MIT Working Papers in Linguistics* Vol.2: 18-41.
- [31] Badan L. 2006. Osservazioni sul Sardo. Funzione e morfologia degli ausiliari. *Quaderni di Lavoro ASIIt* 6: 18-36.

Capitoli o saggi in volumi (con referaggio)

- [32] Badan L. e Yuan H.-H. In stampa. NĪKÀN 你看: an analysis as mirative discourse marker. In Serena Zuccheri (a cura di), *Chinese Linguistics in Italy*. Studi Interdisciplinari su Traduzione, Lingue e Culture della BUP- Bononia University Press.
- [33] De Cristofaro E. e Badan L. In stampa. Discourse markers in Heritage Italian spoken in Flanders. In Romano Francesco (a cura di), *Studies in Italian as a Heritage Language - Series: Language Contact and bilingualism*, De Gruyter.
- [34] Badan L. 2022. Information structure in Chinese. In Badan Linda e Romagnoli Chiara (a cura di), *Lessons on Chinese Linguistics*. Les Cahiers de Linguistique – Asie Orientale. Paris: CRLAO-EHESS.
- [35] Badan L. e Cenni I. 2022. Discourse markers in Italian digital context: expressing involvement and reviewers' attitude on TripAdvisor. In Marjut Johansson, Sanna-Kaisa Tanskanen e Jan Chovanec (a cura di), *Analyzing Digital Discourses. Between Convergence and Controversy*, 77-105. London: Palgrave MacMillan.
- [36] Badan L. 2021. Verb-based discourse markers in Italian: Guarda, vedi, guarda te, vedi te. In Van Olmen Daniël e Šinkuniene Jolanta (a cura di), *Pragmatic Markers and Peripheries. Pragmatics & Beyond Series*, 143-170. Amsterdam: John Benjamins Publishing Company.
- [37] Badan L. 2021. Gei: Towards a unified account. In Bouveret Myriam (a cura di), *'Give' constructions across languages*, 195-223. Amsterdam: John Benjamins Publishing Company.
- [38] Badan L. e C. Romagnoli. 2019. I segnali discorsivi in italiano e cinese: un'analisi preliminare di *na* e *allora*. In Nuzzo Elena e Vedder Ineke (a cura di), *Lingua in contesto. La prospettiva pragmatica. Studi AIItLA* 9, 199-215. Milano: Officinaventuno.
- [39] Badan L. 2016. Left and Right Periphery in Mandarin. In Paris Marie-Claude e Peyraube Alain (a cura di), *Les langues sinitiques, Syntaxe/sémantique/pragmatique. Faits de langues* 46, 9-23. Bern: Peter Lang Publishing.
- [40] Crocco C. e Badan L. 2016. L'hai messo dove il focus? Un'analisi prosodica delle domande *eco wh-*. In Savy Renata e Alfano Iolanda (a cura di), *La fonetica nell'apprendimento delle lingue - Collana Studi AISV* 2, 191-207. Milano: Officina 21.
- [41] Badan L. e F. Del Gobbo. 2015. The even-construction and the Low Periphery in Mandarin. In Tsai Dylan (a cura di), *The Cartography of Chinese Syntax: The Cartography of Syntactic Structures* Vol.11, 33-74. New York: Oxford University Press.
- [42] Badan L. e Del Gobbo F. 2011. On the Syntax of Topic and Focus in Chinese. In Benincà Paola e Munaro Nicola (a cura di), *Mapping the Left Periphery: The Cartography of Syntactic Structures* Vol. 5, 63-90. New York: Oxford University Press.
- [43] Badan L. 2008. The even-construction in Mandarin Chinese. In Djamouri Redouane, Meisterernst Barbara e Sybesma Rint (a cura di), *Chinese Linguistics in Leipzig*, 101-116. Paris: EHESS-CRLAO

Voci in enciclopedia (con referaggio)

- [44] Badan L. 2016. Cognate and Dummy Objects. In Sybesma Rint, Behr Wolfgang, Gu Yueguo, Handel Zev, Huang James C.-T. (a cura di), *The Encyclopedia of Chinese Language and Linguistics*. Leiden: Brill Academic Publishers.
- [45] Badan L. 2016. Exclamatives. In Sybesma Rint, Behr Wolfgang, Gu Yueguo, Handel Zev, Huang James C.-T. (a cura di), *The Encyclopedia of Chinese Language and Linguistics*. Leiden: Brill Academic Publishers.
- [46] Badan L. 2016. The Left Periphery. In Sybesma Rint, Behr Wolfgang, Gu Yueguo, Handel Zev, Huang James C.-T. (a cura di), *The Encyclopedia of Chinese Language and Linguistics*. Leiden: Brill Academic Publishers.
- [47] Badan L. 2016. Focus and focalization. In Sybesma Rint, Behr Wolfgang, Gu Yueguo, Handel Zev, Huang James C.-T. (a cura di), *The Encyclopedia of Chinese Language and Linguistics*. Leiden: Brill Academic Publishers.

Atti di conferenza (con referaggio)

- [48] Badan L. e F. Del Gobbo. 2004. Forme grammaticali in alcune varietà cinesi urbane. In G. Marcato (a cura di), *Dialetti in città, Circolo dei dialettologi di Sappada/Plodn*. Padova: Unipress, 365-370.

Articoli divulgativi

- [49] Crocco C. e Badan L. 2019. ‘Altri italiani’: intervista con Silvia Finzi sull’italiano a Tunisi. *Incontri. Rivista europea di studi italiani* 35(1), 126-130.

Partecipazione come relatrice a convegni nazionali e internazionali (con referaggio)

- [1] 2022. The acquisition of discourse markers L2 Italian. Presented at the GALA15: *Generative Approaches to Language Acquisition*, 22-24 settembre, Goethe University Frankfurt (con Elisa De Cristofaro e Adriana Belletti)
- [2] 2022. Discourse markers in Italian L1 and L2: a comparative study. *Tercer Encuentro de Lingüística Formal en México*. 5-7 settembre, Escuela Nacional de Lenguas, Lingüística y Traducción UNAM (con Elisa De Cristofaro e Adriana Belletti)
- [3] 2022. Letting and getting in the making: on the syntax and semantics of *rang*. *Journées de Linguistique d’Asie Orientale*. 8-10 Luglio - Paris, EHESS. (con Marta Donazzan)
- [4] 2022. Discourse markers in Italian L1 and L2: a comparative perspective. 31st *Colloquium on Generative Grammar*. 1-3 giugno, Universitat de les Illes Balears, (con Elisa De Cristofaro and Adriana Belletti)
- [5] 2022. On the interpretation of inflected subject clitics. 31st *Colloquium on Generative Grammar*. 1-3 Giugno, Universitat de les Illes Balears, (con Paolo Lorusso)
- [6] 2022. Subject inversion and null subjects in L2-Italian. 25th *International Symposium on Theoretical and Applied Linguistics (ISTAL)*, 13-15 maggio, Aristotle University of Thessaloniki, Greece, (con Stella Gryllia)
- [7] 2022. A cross-linguistic comparison of clausal embedding with causative and perception verbs. 26-27 maggio. *Syntactic Conferences at the University of Palermo SCUP: The Syntax of Causative, Perception and Restructuring Verbs in Romance and Latin*, (con Paolo Lorusso)
- [8] 2022. Discourse markers and turn-planning at the pragmatics-prosody interface: the case of *allora* in spoken Italian. *ConSOLE 30*, 25-27 gennaio, Nantes Université, Francia, (con Elisa De Cristofaro, Claudia Crocco e Koen Plevoets)

- [9] 2021. Discourse markers in Heritage Italian spoken in Flanders. *Heritage Language Syntax 2. Utrecht University* (online) 15-17 Dicembre, (con Elisa De Cristofaro)
- [10] 2021. 你看: An analysis as mirative discourse marker. *Sixth edition of the Study Days of the Italian Association of Chinese Linguistics (AILC)*. 23-25 Giugno. Università di Bologna, Forlì (online) (con Yuan Huahung)
- [11] 2021. Fill the gap: sentence-internal discourse markers in Italian L1 and L2. *Incontro di Grammatica Generativa (IGG)* 46. 19, 23-26 Febbraio. Università di Siena (con Elisa De Cristofaro).
- [12] 2019. Discourse markers in Italian online travel negative reviews. *Approaches to Digital Discourse Analysis (ADDA 2)*. 23-25 Maggio. University of Turku, Finlandia (con Irene Cenni).
- [13] 2019. Discourse markers in Italian L2 and the ‘Erasmus effect’. *Discourse markers in Romance Languages (DISROM)*. 29-31 Maggio. University of Bergamo (con Elisa De Cristofaro).
- [14] 2019. Discourse markers in Italian TripAdvisor reviews. *16th International Pragmatics Conference (IPRA)*. Giugno 9-14. The Hong Kong Polytechnic University (con Irene Cenni).
- [15] 2019. The acquisition of Italian discourse markers by Belgian-Dutch speakers as a function of studying abroad. *40th TABU Dag*. 20-21 Giugno. Center for Language and Cognition Groningen (con Elisa De Cristofaro).
- [16] 2019. Lex-ITA: uno strumento per valutare rapidamente e affidabilmente la conoscenza lessicale per apprendenti adulti di italiano come L2. *Congresso AIP Sezione Sperimentale*. 18-20 Settembre. Università di Milano San Raffele (con Simona Amenta e Marc Brysbaert)
- [17] 2019. The role of morphemes in processing novel derivations: it’s a matter of experience. *International Morphological Processing Conference (MoProc)*. 4-7 Novembre. University of Tübingen, Germany (con Simona Amenta, Francesca Foppolo e Massimo Burattin).
- [18] 2019. Refining the cartography of Chinese modal verbs. *3rd International Workshop on Syntactic Cartography (IWSC 2019)*. 26-27 Ottobre. Beijing Language and Culture University (con Yangyu Sun).
- [19] 2018. Lexical development and emergency of translation equivalents in early trilingualism: A case study. *Conference on Multilingualism (COM 2018)*. Poster session, 16-18 Dicembre. Universiteit Gent (con Giuliano Izzo).
- [20] 2018. Discourse markers in regional Italian of Veneto. *PadovaTEAM Theoretical and Empirical Approaches to Microvariation*. Poster session, 14-15 Giugno. Università degli Studi di Padova.
- [21] 2018. Discourse markers in Mandarin L2 by Italian learners. *XVIII Congresso Internazionale dell’Associazione Italiana di Linguistica Applicata*. 22-23 Febbraio. Università RomaTre (con Chiara Romagnoli).
- [22] 2017. Discourse markers at the interface between syntax and prosody: The case of ‘guarda te’ in regional Italian of Veneto. *1st International Workshop on the Interface of Information Structure and Argument Structure*. 25-27 Novembre, University of Seville.
- [23] 2016. Acquiring Sentence- Final Particles by Italian Learners: Data, analysis and teaching implications. *24th Princeton Conference on Chinese Language Instruction*. 29-30 Aprile. Princeton University (con Chiara Romagnoli).
- [24] 2016. L’hai messo DOVE, il focus?. A prosodic analysis of Italian wh-echo questions. *La fonetica sperimentale nell’insegnamento e nell’apprendimento delle lingue straniere*. XII

- Convegno Nazionale AISV. 27-29 Gennaio. Università degli Studi di Salerno (con Claudia Crocco).*
- [25] 2015. GEI/DONNER : une étude comparative syntaxique et sémantique en mandarin, français. *AFLICo6, Language, Cognition and Society*. 26-28 Maggio, Université de Grenoble (con Myriam Bouveret).
- [26] 2015. Sintassi e intonazione nell'interrogativa wh: studio sulle frasi con dislocazione a destra. *Il farsi e il disfarsi del linguaggio. L'emergere, il mutamento e la patologia della struttura sonora del linguaggio*. 28-30 Gennaio. Università di Bologna (con Claudia Crocco).
- [27] 2012. On the syntax and prosody of Italian pseudo-echo questions. *Rencontres d'Automne de Linguistique Formelle: Language, Langues et Cognition*. 29-30 Novembre, Université Paris 8 Vincennes Saint Denis (con Stella Gryllia).
- [28] 2012. Italian pseudo-questions at the interface. *Going Romance*. 6-8 Dicembre. Katholieke Universiteit Leuven (con Stella Gryllia e Gaetano Fiorin).
- [29] 2011. Indefinite bare nouns in analytic languages. *Third International Conference on Bare Nominals: Theory and Experiment*. 21-23 Novembre. Federal University of Rio de Janeiro, Brazil (con Marta Donazzan).
- [30] 2011. The subject clitic alternation in Ewe. *Linguistics Association of Ghana Annual Conference*. 8-10 Agosto. KNUST, Kumasi, Ghana (con Leston Buell).
- [31] 2011. Incorporation of Mandarin BNs and Durational/IterativePs: an inquiry at the syntax-semantic interface. *24th Paris Meeting on East Asian Linguistics*. 30 Giugno- 1 Luglio, CRLAO / CNRS-EHESS (con Marta Donazzan).
- [32] 2011. The subject clitic alternation in Ewe: a mood-based analysis. *TiN-dag*. 5 Febbraio, Utrecht University (con Leston Buell).
- [33] 2010. Scalarity in exclamatives in Mandarin Chinese. *IACL-18 & NACCL-22*. 20-22 Maggio, Harvard University (con Lisa Cheng).
- [34] 2010. Subjects in Ewe. *Annual Conference on African Linguistics*. 6-8 Maggio. Toronto University (con Leston Buell).
- [35] 2010. Focus in Ewe. *TiN-dag*. February 6, Utrecht University (con Leston Buell).
- [36] 2007. The even-construction in Mandarin Chinese. *The 5th Conference of the European Association of Chinese Linguistics*. 4-7 Settembre, Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology, Leipzig, Germany.
- [37] 2007. On the Left Periphery of Chinese, 15th IACL & 19th NACCL. 25-27 Maggio, Columbia University, New York (con Francesca Del Gobbo).
- [38] 2007. Topic and Focus in Chinese. *Linguistic Society of America- 81st Annual Meeting*. 4-7 Gennaio. Anaheim, CA, (con Francesca Del Gobbo).
- [39] 2006. On the Syntax of Topic and Focus in Chinese. *XXèmes Journée de Linguistique d'Asie Orientale, European Symposium on East Asian Linguistics*. 22-24 Giugno. CRLAO/CNRS-EHESS, Paris. (Con Francesca Del Gobbo)
- [40] 2006. Topicalization in Chinese. *WECOL 2006*. Poster session, 27-29 Ottobre, California State University, Fresno (con Francesca Del Gobbo).
- [41] 2006. Focus and topic constructions in Mandarin. *Chicago Workshop on Chinese Linguistics*. 1-2 Dicembre. University of Chicago, Illinois, (con Francesca Del Gobbo).
- [42] 2006. Modals in Mandarin Chinese and the Universal Base Hypothesis. *Colloque Etudiants-Chercheurs en Didactique des Langues et Linguistique*. 4-7 Luglio. Université de Grenoble.

- [43] 2005. Topic and Focus in Chinese: A Preliminary Study. *La Peripherie Gauche de la phrase Structure et Fonctions, Federation Typologie et Universaux Linguistiques-CNRS*, Paris.
- [44] 2005. The Left Periphery in Chinese: Towards a Finer Structure. *XIXèmes Journées de Linguistique d'Asie Orientale, European Symposium on East Asian Linguistics, CRLAO/CNRS-EHESS*, Paris.
- [45] 2005. Osservazioni sul Sardo. Funzione e morfologia degli ausiliari. *Giornata di Lavoro dei seminari ASIt. Università degli Studi di Padova*, Italia.
- [46] 2004. Forme grammaticali in alcune varietà cinesi urbane. *Convegno Internazionale di Studi "Dialecti in città". Circolo dei dialettologi di Sappada, Sappada/Plodn (BL)*, (con Francesca Del Gobbo)

Presentazioni a convegni e seminari come relatrice invitata

- [1] 2022. A start into the landscape of Chinese causative light-verbs: letting and causing with RANG. *SynSem seminars*, 22 novembre, Département Sciences du Langage, Nantes Université (con Marta Donazzan)
- [2] 2022. The information structure and beyond: a comparative view between Chinese and Italian. *Linguistics Research Seminars*. 2 novembre, Trinity College Dublin, University of Dublin.
- [3] 2022. Discourse markers in Italian L1, L2 and heritage language. Lezione per il corso di laurea on *acquisition and multilingualism* (prof. Adriana Belletti), 17 May, University of Siena, (con Elisa De Cristofaro).
- [4] 2022. The multi-purpose causative verb(s) of Mandarin Chinese. *Converging On Causal Ontology Analyses workshop*, Nantes Université, Francia, (con Marta Donazzan)
- [5] 2022. Subject inversion and null subjects in Italian: an overview. 24 Maggio. Department of Linguistics, Goethe Universität, Frankfurt Am Main, (with Stella Gryllia)
- [6] 2020. Discourse Markers in the Regional Italian of Veneto. *Syntax silk road: meetings in Cartography*. 20 Novembre. Beijing Language and Culture University e Università degli Studi di Padova.
- [7] 2019. L'espressione della forza illocutive nelle marche discorsive del Romanesco contemporaneo. *Giornata di studi: "Il Romanesco tra ieri e oggi"*. 09 Settembre. Université de Liège (Belgium), (con Mara Frascarelli)
- [8] 2019. Spoken Structure 1 & Spoken Structure 2. *Laboratoire Savoirs, Text et Langage STL*. February 26. Université de Lille, (con Claudia Crocco).
- [9] 2017. Italian discourse markers. *Romance Linguistics Seminars, Anglia Ruskin*. Cambridge University (UK).
- [10] 2016. Focus in Italian echo wh-questions: an analysis at syntax-prosody interface. *Séminaire de Recherche en Linguistique*. Université de Genève (con Claudia Crocco).
- [11] 2016. Topic-comment structure in Mandarin: main issues. *XXVIII Journées de Linguistique d'Asie Orientale [28th Paris Meeting on East Asian Linguistics]*. 2-3 Luglio. CRLAO/INALCO, Paris.
- [12] 2016. Constructions et grammaticalisation de "gei" en chinois mandarin. *Journée d'étude: Constructions, Grammaire, Lexique et Cognition*. 15 Giugno, École Normale Supérieure, Paris.
- [13] 2016. Exclamatives in Mandarin. *Com(parative) Syn(tax) Meetings*. 29 Gennaio. Leiden University Center for Linguistics, The Netherlands.

- [14] 2014. The syntax of topic and focus: a Cartographic approach. Seminario presso il *Department of East-Asian Language and Culture*. Universiteit Gent.
- [15] 2014. Examining notions of Topic and Focus in Chinese. Seminario presso il *Department of Languages and Cultures of South and East Asia*. Universiteit Gent.
- [16] 2013. Le esclamative in cinese: un approccio comparativo. Seminario presso il *Dipartimento di Lingue, Letterature e Culture straniere*. Università degli Studi Roma Tre and Ministry of Culture, Republic of China (Taiwan).
- [17] 2012. Dummy objects and dummy verbs in Mandarin and Ewe. *The Fifth International Workshop on Weak Referentiality*. 26 Maggio. Utrecht University.
- [18] 2012. Exclamatives: The View from Chinese and Italian. *LingLunch*. Université Paris VII, Denis Diderot.
- [19] 2011. Obligatory Complement Verbs in (Mandarin) Chinese and Ewe. *Workshop on Analyticity*. 20 Luglio. Hong Kong University
- [20] 2011. Les exclamatives. 10 Maggio. Presentazione del progetto di ricerca. Université Sorbonne Nouvelle, Paris 3.
- [21] 2010. On the prosody and syntax of DPs in Mandarin Chinese. *Meeting of DP Network*. 8-9 Aprile. Università degli Studi di Trento.
- [22] 2010. NP-phrasing in Bemba, Chinese and Italian. *Bantu, Chinese, Romance Nouns and Noun phrases Network Final Conference*. 29 Ottobre. Leiden University (con Franziska Scholz, Gaetano Fiorin and Nancy Kula).
- [23] 2010. Mandarin NPs and durational/iterative modifiers: exploring the syntax-semantics interface. *Bare Nouns and Genericity – Noms Nus et Généricité*. 7-8 Ottobre. Université Paris Diderot (con Marta Donazzan).
- [24] 2010. Towards a structural analysis on focus in Ewe. 23 Giugno. *Department Afrique INALCO*, Paris.
- [25] 2009. Examining notion of Information Structure in Chinese. *China Seminar*. April 22. Faculteit der Geesteswetenschappen Talen en Culturen van China, Leiden University
- [26] 2007. Ricci, Lutero e il problema di tradurre dio (Ricci, Lutero and how to translate God). *Ereditare il passato. Tradizioni, tradimenti, innovazioni*. 12-14 Settembre. Fondazione Giorgio Cini, Venice (con Andrea Padovan).
- [27] 2007. Le Periferie: cinese e italiano a confronto. *Seminari del Laboratorio di Ricerca in Linguistica, Centro Interdipartimentale di Studi Cognitivi sul Linguaggio*, Università degli Studi di Siena.
- [28] 2006. Focus and Topic: Français, Italien, Chinois, (Japonais). Seminario presso l' *Université Paris 7-Denis Diderot, Laboratoire de Linguistique formelle UMR 7110*, Paris

Insegnamento

2016-in corso corsi insegnati (interi o in parte) presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione dell'Università di Gand:

Primo semestre

- Corso di master avanzato MaNaMa Master na Masteropleidingen, Advanced Studies in Linguistics: “Structure of spoken language: introduction to the syntax-prosody interface” (La struttura del linguaggio parlato: introduzione all’interfaccia sintassi/prosodia) presso il dipartimento di Linguistica dell’Università di Gand. (lingua di insegnamento: inglese)

- Corso di master: “Translation: English-Italian” (Traduzione inglese-italiano per gli studenti Erasmus)
- Corso di master “Italiaans: Maatschappelijke ontwikkelingen in het taalgebied” (Italiano: sociolinguistica)
- Corso di master “Italiaans: Bedrijfs- en publiekscommunicatie I” (Italiano: comunicazione I) Il corso include un evento pubblico annuale per la diffusione e la sensibilizzazione allo studio della lingua italiana
- Corso di master “Italiaans: Mondelinge vaardigheid” (Italiano: competenza orale) (corso insegnato solo nel 2017)
- Corso di bachelor “Italiaans: Taalstructuren A” (Italiano: strutture della lingua, fondamenti di linguistica italiana I)
- Corso di bachelor “Italiaans: Taalstructuren C” (Italiano: strutture della lingua, fondamenti di linguistica italiana III)

Secondo semestre

- Corso di master “Italiaans: Taalpraktijk D” (Strutture dell’italiano parlato)
- Corso di master “Italiaans: Bedrijfs- en publiekscommunicatie II” (Italiano: comunicazione II)
- Corso di bachelor “Italiaans: Taalstructuren B” (Italiano: strutture della lingua, fondamenti di linguistica italiana II)

2015

- Corso di master “Linguistica italiana: corso avanzato” presso il dipartimento di Linguistica dell’Università di Gand (lingua di insegnamento: italiano) – primo semestre
- Corso di bachelor “Linguistica italiana II, sintassi” presso il dipartimento di Linguistica dell’Università di Gand (lingua di insegnamento: italiano) - secondo semestre
- Corso di master “Linguistica italiana, sintassi: corso avanzato” presso il dipartimento di Linguistica dell’Università di Gand (lingua di insegnamento: italiano) – secondo semestre
- Corso di bachelor “First year seminar: Research tools” presso la Webster University in Leiden, Paese Bassi (lingua di insegnamento: inglese)- primo semestre
- Corso di bachelor “Modern Urban China” presso l’Amsterdam University College, Paesi Bassi (lingua di insegnamento: inglese)- primo semestre e secondo semestre

2014

- Corso di master “Comparative Politics: Politics, Governance and linguistic diversity in China, Taiwan, Hong Kong” presso la Webster University in Leiden, Paese Bassi (lingua di insegnamento: inglese)- primo semestre

2010-2011

- Corso di master “Advanced Syntax” (Sintassi avanzata) presso il Leiden University Center for Linguistics, Paesi Bassi (lingua di insegnamento: inglese) -primo semestre
- Corso di bachelor “Syntax 2” (Sintassi 2) presso il Leiden University Center for Linguistics, Paesi Bassi (lingua di insegnamento: inglese)- secondo semestre
- Corso di bachelor “Chinese Linguistics” (Linguistica cinese) presso il Leiden University Institute for Area Studies (lingua di insegnamento: inglese)- lezioni all’interno del corso del prof. Rint Sybesma- primo semestre

2009

- Corso di master “Advanced Syntax” (Sintassi avanzata) presso il Leiden University Center for Linguistics, Paesi Bassi (lingua di insegnamento: inglese) -primo semestre

Serie di lezioni su invito (lingua di insegnamento: inglese)

2014

- Corso di master “Syntax of Modern Chinese” (Sintassi del cinese moderno). Mini-corso per la 9th European Association Springschool in Chinese Linguistics presso il dipartimento di Lingue, Letterature e Culture Straniere, Università degli Studi Roma Tre

2013

- Corso di master “Exclamatives and mirativity in Mandarin Chinese” (Esclamative e miratività in cinese mandarino) Ciclo di lezioni presso il dipartimento di Linguistica alla National Tsing Hua University, Taipei, Taiwan.

2008

- “The syntax and semantics of Mandarin foci and the lian..dou construction” (Sintassi e semantica del focus in Mandarino e la costruzione lian...dou”) Ciclo di lezioni presso il dipartimento di Cinese, Traduzione e Linguistica della City University of Hong Kong, Hong Kong SAR.

Supervisione di tesi

2016-2022

- Tesi di bachelor presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Traduzione dell’Università di Gand

Ruolo: promotore

(i) Amber Lo Nardo, Gesti e gestualità nell’insegnamento dell’italiano; (ii) Thibau Debuysere, L’acquisizione dei pronomi clitici in italiano L2: uno stato dell’arte. (iii) Hannah De Coster, L’aiuto dei mezzi audiovisivi nell’acquisizione dell’italiano L2; (iv) Eordea Hajdari, Studi e problematiche dell’italiano come lingua heritage; (v) Zita Lageder, Gesti e gestualità nell’acquisizione dell’italiano; (vi) Eline Witdouck, L’italiano dei parlanti della seconda e terza generazione: uno stato dell’arte; (vii) Thomas Deraedt, La lingua scritta e l’effetto Erasmus: uno stato dell’arte; (viii) Marthe Foppe, Confronto tra l’acquisizione dell’italiano L2 di bambini e adulti; (ix) Satinka Boomputte, Didattica dell’italiano a immigrati con bassa scolarizzazione.

- Tesi di master presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Traduzione dell’università di Gand

Ruolo: promotore

(i) Emma Van Loon, L’acquisizione delle strutture causative in italiano L2; (ii) Tine Demets, I segnali discorsivi nella lingua del Web. Studio di un corpus di recensioni negative di TripAdvisor; (iii) Manue De Zutter, I segnali discorsivi allora e quindi in italiano L1 e L2: analisi di due corpora. (iv) Marrone Bulté, “Sono metà-metà e lo sarò sempre”. Uno studio sociolinguistico sugli atteggiamenti dei migranti italiani della seconda generazione in Belgio; (v) Florian Van Impe, L’uso dei segnali discorsivi in italiano L2. Studio di un corpus di compiti scritti di studenti nederlandofoni dell’università di Ghent; (vi) Elke Van Overmeire, La domananza linguistica nel multilinguismo precoce; (vii) Elisabeth Thomas, La valutazione della complessità sintattica delle lingue in una bambina trilingue. Uno studio di caso; (viii) Elisabeth Palmeri, La seconda generazione di italiani in Belgio. Uno studio sociolinguistico sugli atteggiamenti degli immigrati italiani della seconda generazione in Belgio; (ix) Emilie Lamote, La prima generazione di italiani nelle Fiandre Orientali. Uno studio sociolinguistico sull’italiano a Gand; (x) Hannah De Munck, I segnali discorsivi nel corpus CLIPS. Una proposta di

classificazione e applicazione didattica; (xi) Pauline Vanneste, Italian answering strategies: attrition and acquisition in Dutch learners of Italian in Flanders; (xii) Elke Van Overmeire, Language dominance in early multilingualism; (xiii) Tine Demets, Discourse markers in the language of tourism: the negative review; (xiv) Lynn Vermeersch, Comporre parole. Morfologia e semantica nell'apprendimento dell'Italiano L2; (xv) Anouk Van de Wiele, Stampa e organizzazioni criminali: analisi linguistica del discorso giornalistico in Italia e nelle Fiandre su due processi di mafia; (xvi) Ciska Allegaert, Gli effetti dell'uso dei gesti nell'apprendimento di una L2; (xvii) Hannah De Coster, La traduzione audiovisiva come strumento per l'acquisizione dell'italiano L2. Un esperimento comparativo; (xviii) Amber Lo Nardo, L'uso dei gesti nella classe di italiano L2. Docenti di madrelingua italiana e docenti di madrelingua olandese a confronto: uno studio di caso; (xix) Giorgio Righini, L'italiano heritage di delle terze generazioni nelle Fiandre: un'indagine sociolinguistica; (xx) Satinka Boomputte, Attitude e problematiche degli insegnanti di italiano L2 ad una comunità di immigrati a Roma; (xxi) Shalina Pauwels, L'acquisizione dell'italiano L3: analisi di esercizi di produzione orale eseguiti da studenti fiamminghi; (xxii) Zita Lageder, L'uso dei gesti degli studenti di italiano L2; (xxiii) Thibau Debuysere, L'acquisizione dei pronomi clitici in italiano L2 da parte di studenti olandofoni; (xxiv) Sarah Heymans, Gesti e grammatica per studenti di italiano L2; (xxv) Eordea Hajdari, Aspetti morfosintattici dell'italiano heritage nelle Fiandre Orientali.

- Tesi di master presso altri dipartimenti e università

Ruolo: co-promotore

(i) Yangyu Sun, A Cartographic Analysis of the Syntactic Structure of Mandarin Ba. Dipartimento di Linguistica e Letteratura, Università degli Studi di Padova; (ii) Julie Dewale, On topic structures and topic markers in Chinese. A case study on the Analects of Confucius, Department of East-Asian Language and Culture, UGent (iii) Angélique Neckebroek, I proverbi olandesi, francesi e italiani. Department of Linguistics, UGent; (iv) Florian Van Impe, I segnali discorsivi monologici usati dall'insegnante nella classe di italiano L2 (studio di un corpus di lezioni di didattica a distanza di italiano all'università di Gent); (v) Fan Zhou, Translation relations implemented into machine translations between English and Chinese. Department of Linguistics. Master of Arts in Advanced Studies in Linguistics, UGent.

2018-2022

- Tesi di dottorato

Ruolo: promotore

(i) Elisa De Cristofaro, Discourse particles in Italian L2 and heritage language, dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Traduzione, Università di Gand;

Ruolo: co-promotore

(i) Yangyu Sun, The right periphery in Italian and Mandarin Chinese, dipartimento di Linguistica e Letteratura, Università degli Studi di Padova, Italia; (ii) Shan Bai, The development of standard Chinese education and its impact on the Hani minority in Yunnan, Southwest China, department of Languages and Cultures, Università di Gand; (iii) Angela Viscera, L'insegnamento della lingua e cultura italiana in Belgio, Department of Linguistics, UGent; (iv) Li Linghong, department of Languages and Cultures and department of Educational Studies, UGent

Membro della commissione di dottorato

(BDC doctoraatsbegeleidingscommissie- Doctoral Advisory Committee)

(i) Haiyan Huang, Exploring Social Integration Modes and Academic Trajectories of African Students

in China: A Longitudinal Qualitative Study. dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Traduzione, UGent; (ii) Alessandro Greco, Pratiques multilingues à Liège et à Gand: une étude sur le Code Switching dans le contexte de la classe d'italien langue étrangère. Dottorato in co-tutela Université de Liège-UGent; (iii) Guo Ying, Language, Literature and Social Transformation: A Comparative Analysis of the Linguistic Choices and Literary Strategies in the Works of Lu Xun (1881-1936) and Lao She (1899-1966). Department of Languages and Cultures, UGent; (iv) Lin Xun, Taiwanese University Teachers in Wuhan: An Analysis of Integration Strategies. Department of Languages and Cultures, UGent; (v) Mathijs Debaene, Spraakverstaanbaarheid en buitenlands accent: Nieuwe perspectieven op de perceptie van Nederlands als vreemde taal. Dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione, UGent; (vi) Irene Cenni, Exploring digital tourism discourse. A cross-linguistic investigation of online reviews and business responses posted on TripAdvisor, Department of Translation, Interpreting and Communication, UGent (Role: "rapporteur")

Membro della commissione giudicatrice per il conferimento del titolo di dottorato di ricerca:

- 2023 (i) Violetta Cataldo, The intonation of closely related varieties. The case of Campanian Italian. Dipartimento di Studi Umanistici, Università degli Studi di Salerno e Dipartimento di Linguistica, UGent.
- 2022 (i) Sun Yangyu, The Syntax of Right Dislocation in Mandarin Chinese and Italian, a Comparative Study. Dipartimento di Linguistica e Letteratura, Università degli Studi di Padova
(ii) Eletti Valentino, Lo sviluppo del lessico e della sensibilità sublessicale negli apprendenti di cinese LS: uno studio basato sui descrittori del Sillabo della lingua cinese. Dipartimento di Studi Orientali, Università degli Studi "La Sapienza" (Roma).
(iii) Marco Casentini, La struttura Topic-Comment del cinese moderno: analisi e acquisizione, Dipartimento di Studi Orientali, Università degli Studi "La Sapienza" (Roma).
(iv) Hu Han, The Sociolinguistics of Rhotacization in the Beijing Speech Community, department of Linguistics, Leiden University, Paesi Bassi.
(v) Irene Cenni, Exploring Digital Tourism Discourse: A Cross-Linguistic Investigation of Online Reviews and Business Responses posted on TripAdvisor, department of Translation, Interpreting and Communication, Ghent University, Belgium (ruolo: "rapporteur")
(vi) Xu CHEN, Wh-island Effects in Chinese: A Formal Experimental Study, department of Linguistics of the Beijing Language and Culture University, PRC
- 2020 Zeng Jianghong, A reevaluation of so-called passive constructions in Ancient Chinese: from pre-Qin to Han dynasty. Department of East Asian Languages and Cultures, UGent, Belgio
- 2019 Mu Yezi, Tense and Aspect in Early Chinese Buddhist Texts. Department of East-Asian Languages and Cultures, UGent, Belgio
- 2015 Shu-Yi Huang, Being a mother in a strange Land. Motherhood Practice Experiences of Chinese Migrant Women in the Netherlands. Department of Gender Studies, Utrecht University, Paesi Bassi

Servizio di revisione per:

Collection of papers published by the Oxford University Press, M. Sheehan and T. Biberauer (eds); LINGUA (Elsevier); Routledge Publishing; Studies in Chinese Linguistics; Australian Journal of Linguistics; Cahiers de Linguistique – Asie Orientale; Linguistic Analysis; Journal of Linguistics; Bulletin of Chinese Linguistics; IBERIA: An International Journal of Theoretical Linguistics; Canadian Journal of Linguistics; Language and Linguistics; Working Papers in Linguistics and Oriental Studies; Quaderni di Linguistica e Studi Orientali (University of Florence); The Linguistic Review; Annali di Ca'Foscari – Serie Orientale; Isogloss. A journal on variation of Romance and Iberian languages; Annali

di Ca' Foscari Serie Orientale, Sinitica Veneziana; Natural Language and Linguistic Theory NLLT; Syntax; Glossa: a journal of general linguistics; Isogloss. Open journal for Romance Linguistics; Instructed Second Language Acquisition; Sapienza Università Editrice SUP; collana Studi Interdisciplinari su Traduzione, Lingue e Culture della BUP-Bononia University Press; Linguistics: An Interdisciplinary Journal of the Language Sciences; Contrastive Pragmatics; Linguistic Inquiry (MIT Press); Languages.

Revisore e membro dei seguenti comitati scientifici:

EACL European Association of Chinese Linguistics conferences (from 2011 to present); IGG42/ IGG43 /IGG44/ IGG45 /IGG46/ IGG47/IGG48 Incontro di Grammatica Generativa; Theoretical East Asian Linguistics -International workshops; Journées de Linguistique d'Asie Orientale - Paris Meeting on East Asian Linguistics (tutti gli anni); GLOW 40 Leiden University; Giornate di Studio sulla Linguistica Cinese 2018; Selection of Young Scholar Award of the European Association for Chinese Studies; (v) GALA conference; Bilingualism Matters Research Symposium (BMRS) 2020, 2022; (Societas Linguistica Europaea conference (SLE 2021/2022); European Association for Chinese Studies conference (EACS 2022); Conferenze dell'Associazione Italiana Linguistica Cinese (AILC); Conference on Syntax, Phonology and Language Analysis (SinFonIJA) 15; Rencontres d'Automne de Linguistique formelle (RALFE) 2023

Incarichi istituzionali e amministrativi in ambito accademico

- 2016-in corso *Afdelingshoofd* 'Capogruppo', coordinatrice responsabile della Sezione di linguistica italiana applicata presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione dell'università di Gand, Belgio
- 2016-in corso Docente responsabile e coordinatrice del master in Comunicazione Multilingue per la Sezione di italiano presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione dell'università di Gand, Belgio
- 2022 Presidente della commissione selezionatrice per una posizione di Post-dottorato presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione dell'università di Gand, Belgio
- 2019 Membro della commissione selezionatrice di un professore in Tenure Track in Linguistica Applicata presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione dell'università di Gand, Belgio
- 2016 Presidente della commissione selezionatrice di un docente in Linguistica Italiana applicata presso il dipartimento di Traduzione, Interpretariato e Comunicazione dell'università di Gand, Belgio
- 2016 Membro della commissione selezionatrice di un docente di Linguistica Italiana presso il dipartimento di Linguistica dell'Università di Gand, Belgio
- 2011-2016 Membro eletto dell' European Association of Chinese Linguistics (EACL)
- 2009-2011 Vice-presidente eletto dell'European Association of Chinese Linguistics (EACL)

Organizzazione di conferenze, seminari e scuole dottorali

- 2020 Co-organizzatrice della conferenza internazionale "Il plurilinguismo dell'insegnante nella classe di italiano L2/LS- PLURITALS. 18 Novembre, online. Università di Gand in collaborazione con l' Université de Liège, Belgio

- 2020 Co-organizzatrice (e docente) della scuola dottorale “Sino-Tibetan Languages: Research Methodologies and Approaches to Linguistic Field Studies and Language Documentation among Tibeto-Burman Speaking Minorities in China.” 26 – 30 Ottobre. Department of East-Asian Languages and Cultures, Università di Gand, Belgio
- 2016 Co-organizzatrice del workshop internazionale “A probe into the multilingual mind. How languages evolve.” Department of Linguistics, GIST Generative Initiatives in Syntactic Theory, ABC Amsterdam Brain & Cognition. 19-20 Ottobre. Università di Gand, Belgio
- 2014 Co-organizzatrice (e docente) della scuola dottorale (biennale) “The 9th European Association Springschool in Chinese Linguistics” Dipartimento di Lingue, Letterature e Culture Straniere, Università degli Studi Roma Tre
- 2013 Organizzatrice principale della conferenza internazionale (annuale) “Les Vingt-sixièmes Journées de Linguistique d’Asie Orientale - 26th Paris Meeting on East Asian Linguistics, (26th)”. 27-28 Giugno, CRLAO-CNRS-EHESS-INALCO, Parigi, Francia
- 2011 Organizzatrice principale della conferenza internazionale “The 7th Conference of the European Association of Chinese Linguistics (EACL-7)”. 16-15 Settembre. Università Ca’ Foscari di Venezia
- 2008-2011 Organizzatrice e coordinatrice dei seminari bimensili “Leiden University Centre for Linguistics Colloquium”, Paesi Bassi
- 2003-2005 Co-organizzatrice della serie di seminari settimanali presso il dipartimento di Discipline Linguistiche, Comunicative e dello Spettacolo, Università degli Studi di Padova

Membro delle seguenti società scientifiche:

- 2022 International Association of Syntactic Cartographic Studies
- 2021 Italian Association of Chinese Linguistics (IACL)
- 2020 Societas Linguistica Europaea (SLE)
- 2019 International Pragmatics Association (IPrA)
- 2018 Associazione Italiana di Linguistica Applicata (AItLA)
- 2016 Associazione Italiana Scienze della Voce (AISV)
- 2015 International Association of Chinese Linguistics (IACL)
- 2011 European Association of Chinese Linguistics (EACL)

Attività di divulgazione scientifica

- 2018-in corso Co-fondatrice e membro associato attivo del comitato scientifico e organizzativo della Società Dante Alighieri - Sezione di Gand, Belgio
- 2020 Intervista per la Theoretical Linguistics @ Wudaokou, Beijing Language and Culture University, Beijing, Cina <https://mp.weixin.qq.com/s/pTnPXp5oTRRwGTiSI17vXA>
- 2020 Intervista sul volume “Introduzione alla Linguistica Cinese. Un approccio generativo” per Letture.org
- 2015 Intervento come esperta di linguistica e cultura cinese su invito durante la proiezione del documentario “Urban Movies: The Land of Many Palaces (Ordos, China)”. Regia: Adam James Smith e Song Ting. 12 Novembre. Pakhuis De Zwijger, Amsterdam, in collaborazione con il Centre for Urban Studies, Università di Amsterdam, Paesi Bassi.

Lingue

- Italiano: nativo
- Inglese: avanzato
- Cinese: avanzato
- Francese: avanzato
- Nederlandse: avanzato
- Spagnolo: intermedio

Altre esperienze lavorative in ambito universitario

- 2006-2007 Assistente-bibliotecaria per la biblioteca del dipartimento di Linguistica, Università Ca' Foscari, Venezia
- 2005-2006 Tutor accademico per gli studenti presso la Facoltà di Lingue e Letterature Straniere, Università Ca' Foscari, Venezia